



**Ministère délégué auprès de  
Ministre de l'Economie  
et de Finances Chargé du Budget  
Direction Générale des Impôts**

000009

Nº: /M.D.M.E.F.C.B/DGI/DG

الجمهورية الإسلامية الموريتانية

شرف - إخاء - عدل

الوزارة المنتدبة لدى وزير

الاقتصاد والمالية المكلفة بالميزانية

**المديرية العامة للضرائب**

21 FEV 2018

أثراً كشرطى : \_\_\_\_\_

**Le Directeur Général المدير العام**

تعليم

**الموضوع:** التعديلات التي تمت على القانون العام للضرائب بموجب القانون رقم: 001-2018 بتاريخ 11 يناير 2018 المتضمن لقانون المالية الأصلي للسنة 2018.

**المرسل إليهم:**

- كل الأشخاص الاعتباريين والطبيعيين الخاضعين للضرائب،
- مديرى المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري،
- مديرى المؤسسات العمومية ذات الطابع التجارى والصناعى،
- مديرى مؤسسات الدولة والشركات ذات الاقتصاد المختلط،
- الأمرى بالصرف،
- مكاتب الاستشارة المحاسبية والجهازية.

لقد أدخل القانون رقم 2018-001 الصادر بتاريخ 11 يناير 2018 المصادق عليه مؤخراً، والمتضمن لقانون المالية الأصلي للسنة 2018، بعض الترتيبات وعدل أخرى في مجال محاربة تأكل القاعدة الضريبية وتحويل الأرباح.

**1 - الترتيبات المتعلقة بمحاربة تأكل القاعدة الضريبية بواسطة الجسم الزائد للفوائد**

إن الهدف من الترتيبات الجديدة التي تمت المصادقة عليها في إطار قانون المالية الأصلي للسنة 2018، هو تدعيم المنظومة القانونية التي تستهدف محاربة الانفصال من الأساس الخاضع للضريبة بواسطة الجسم الزائد للفوائد.

إن هذه الترتيبات الجديدة، ترمي إلى الحد من خصم الفوائد المستحقة على مجمل الديون المتعاقدين عليها من قبل المؤسسة إلى 25% من النتيجة الخاضعة للضريبة تتضمن إلها الفوائد والإندثارات والمؤونات المأخوذة في الاعتبار عند تحديد النتيجة ذاتها.

ويمكن تخفيض نسبة 25% إلى 15% عندما تكون المؤسسة تنتهي إلى مجموعة حققت رقم أعمال خارج الضريبة والرسوم أكبر أو يساوي عشرة ميلارات أوقية (10.000.000 ون.ج). وفي ظل توفر بعض الشروط، يمكن لهذه النسبة أن تزداد، على ألا تتجاوز أبداً نسبة النظام العام أي 25%.

وبالإضافة إلى ذلك، فإن الترتيبات التي تحدد سقف معدلات الفوائد المقدمة للشركاء، قد تم تعديليها كي تغطي الفوائد المقدمة لجميع الشركات المرتبطة.

وفي الأخير، تم تقدير اقتطاع عند المنبع على الفوائد المقدمة لغير المقيمين.

## **2-الترتيبات المتعلقة بوثائق أسعار التحويل**

في سياق العولمة الاقتصادية والمنافسة الضريبية العالمية، حيث أصبحت التبادلات البينية للمجموعات تمثل جزءاً معتبراً من التبادلات التجارية العالمية، أصبحت أسعار التحويل تشكل تحدياً هاماً لموريتانيا.

ومن أجل القيام بمحاربة جادة للتلاعب بأسعار التحويل التي يمكن أن تقوم بها المؤسسات المتعددة الجنسيات، الموجودة في إقليم ما، فإن قانون المالية الأصلي للسنة 2018، حدد الإطار القانوني المتعلق بأسعار التحويل مع المراقبة التامة للمعايير الدولية في حدود الإمكان

وزيادة على ذلك تم إدخال واجب التصريح، بأسعار التحويل ووثائقه.

### **أ - التصريح السنوي بأسعار التحويل**

إن التصريح الإجباري السنوي لأسعار التحويل، والذي يقع على عاتق المؤسسات الكبرى المقيدة في موريتانيا، يشتمل على المعلومات المتعلقة بطبيعة الأنشطة التي تمت مزاولتها، وطبيعة وملبغ المعاملات البينية للمجموعة، وهوية المؤسسات المشاركة والتي أنجزت معها معاملات، وطرق تحديد أسعار التحويل المطبقة وجميع عمليات إعادة الهيكلة التي تمت خلال السنة، وهوية الشركات المشاركة المالكة للأصول الغير محسوبة

يتم الإدلاء بالتصريح السنوي لأسعار التحويل في نفس أجل التصريح بالنتيجة السنوية المحدد بالمادة 14 من المدونة العامة للضرائب، إما خلال الأشهر الثلاثة التي تلي انتهاء السنة المالية، أو قبل فاتح إبريل من السنة الموالية وذلك في حال عدم اكتمال أي سنة مالية خلال السنة.

### **ب - الوثائق السنوية لأسعار التحويل**

- يوسم نموذج توثيق أسعار التحويل الذي اعتمدته موريتانيا، لمقاربة ذات ثلاثة أبعاد:
- ملف رئيسي: يتضمن المعلومات العامة المتعلقة بنشاطات وسياسة أسعار التحويل لمجموعة المؤسسات المتعددة الجنسيات وذلك على المستوى العالمي،
- ملف محلي: خاص بكل بلد، حيث بين العمليات الهامة المنجزة بين المؤسسات المشاركة، والمبالغ المحققة وكذلك تحليل المؤسسة لأسعار التحويل الذي حدده و مدى احترامها للتشريعات الوطنية.
- تصريح دولة بدولة: والتي سيتم تبيانها في الفقرة (ج) من هذا التعليم.

يرمي القانون المالي لسنة 2018، إلى وضع التزام يقضى بوجوب تسليم الملف الرئيسي والم المحلي لأسعار التحويل، فقط للمؤسسات الكبرى العاملة على التراب الوطني عند تاريخ بدء تدقيق المحاسبة، أي عند تاريخ التدخل الأول للتدقيق في عين المكان وكما هو مبين في الإشعار بتدقيق المحاسبة.

### **ج - التصريح دولة بدولة**

يتضمن <التصريح دولة بدولة> المعلومات المجمعة المتعلقة بالتوزيع الإجمالي للدخول والضرائب المسددة وكذلك المؤشرات الأخرى التي تبين تموضع النشاط الاقتصادي داخل مجموعة المقاولات متعددة الجنسية، وذلك على مستوى كل بلد تعمل فيه. ويجب أن يتضمن أيضاً، هذا التصريح لائحة لجميع الهيئات المكونة للمجموعة والتي يتم التصريح بالمعلومات المالية لها، وكذلك النشاطات المنجزة من قبل هذه الهيئات المكونة للمجموعة.

ويرمي القانون الأصلي للمالية للسنة 2018، إلى جعل هذا الواجب يطبق من طرف كافة مجموعة المؤسسات المتعددة الجنسيات التي يكون رقم أعمالها السنوي المدمح خلال السنة المالية المنصرمة أكبر من أو يساوي 22 مليار أوقية جديدة، والتي يتعلق بها التصريح المذكور.

---

لقد تم تعديل أو تكميل أو إلغاء، مواد الأمر القانوني 060.82 الصادر بتاريخ 24 مايو 1982 والمتضمن المدونة العامة للضرائب المذكورة وكما هي معدلة حتى هذا اليوم، وذلك على النحو الآتي:

تم تعديل المادة 10 ج على النحو التالي  
المادة 10 ج جديدة-الفقرة 7 من م.ع.ض

الفوائد المسددة للمساهمين أو الأشخاص المرتبطين طبقاً لنص المادة 10 د جديدة من هذه المدونة على المبالغ التي يضعون تحت تصرف الشركة مباشرةً أو عن طريق شخص وسيط زيادة على مساهمتهم في رأس المال مهما كان الشكل القانوني للشركة بنسبة الفائدة لدى البنك المركزي الموريتاني بزيادة نقطتين.

وتعتبر فوائد المبالغ المسددة لشخص مرتبطة، تلك المبالغ المدفوعة باسم مكافأة عن مبلغ يعتبر استردادها مباشرةً أو غير مباشرةً مضمون بأمان توفره شركة مرتبطة طبقاً لنص المادة 10 د جديدة من هذه المدونة.

تم تعديل المادة 10 د من م.ع.ض كما يلى  
المادة 10 د جديدة

I. من أجل توظيف الضريبة على الأرباح الصناعية والتجارية والضريبة على الشركات التابعة أو التي تملك حق الرقابة على شركات مقيدة خارج موريتانيا طبقاً لنص الفقرة III من هذه المادة فإن الأرباح المحولة إليها بصفة غير مباشرة سواء عن طريق زيادة أو نقصان لسعر البيع أو الشراء أو بأي طريقة أخرى يجب دمجها في النتائج المحاسبية. ويتم تقدير الأرباح المحولة بطريقة غير مباشرة عن طريق المقارنة مع تلك التي يمكن أن تتحقق في حالة عدم وجود ارتباط أو رقابة

II. ولا يطلب شرط الارتباط أو الرقابة إذا كان التحويل يتم مع شركات موجودة في دولة أجنبية أو فيإقليم خارج موريتانيا وله نظام ضريبي امتياز يحسب مفهوم المادة 10 مكررة من هذه المدونة؛

III. أو يعتبر الارتباط أو الرقابة قائماً بين شركتين إذا كانت:

- إذاً تملك بصفة مباشرةً أو عن طريق شخص وسيطأغلبية رأس المال الاجتماعي للأخرى أو لها في الواقع سلطة القرار أو؛
- تخضعان كليهما للشروط المحددة في الفقرة 1 من هذه المادة لرقابة نفس الشركة أو نفس الشخص.

IV. وفي حالة عدم التوفير الجزئي أو الكلي للوثائق المنصوص عليها في المادة 10 ح من هذا القانون فإن القواعد التي توظف عليها الضريبة موضع الإنذار المنصوص عليه في الفقرة 3 من نفس المادة من هذه المدونة يتم تقديرها من طرف الإدارة من خلال العناصر التي تتوفر عليها.

المادة 10 هـ يتم إلغاؤها

تم تعديل المادة 10 و من م.ع.ض، على النحو التالي  
المادة 10 و جديدة: حد خصم الفوائد

1. إن المبلغ الإجمالي للفوائد الصافية القابلة للخصم المستحقة سنويًا على كافة المديونية التي اقترضتها شركة ما، يتم حدها بـ 25% من النتيجة الخاصة للضريرية بعد إضافة نفس الفوائد والاندثارات والمخصصات التي تم أخذها في الاعتبار في تحديد هذه النتيجة.

وتعتبر النتيجة الخاصة للضريرية تلك المعتمدة من طرف الإدار

2. وتخضع هذه النسبة المنصوص عليها في الفقرة 1 إلى 15% إذا كانت الشركة مملوكة من طرف مجموعة شركات حققت رقم أعمال سنوي مدوم خارج الضرائب يساوي أو يزيد على عشرة مليارات أوقية جديدة في إحدى الفترات الثلاثة السابقة على الفترة المستحقة عليه للفوائد،

3. ولا تطبق ترتيبات الفقرة 2 إذا قدمت الشركة برهاناً أن نسبة التكاليف الصافية لفوائد المجموعة التي تنتمي إليها تزيد أو تساوي نسبتها هي للتکاليف الصافية للفوائد. وتحسب نسبة التكاليف الصافية لفوائد المجموعة بقسمة المبلغ الإجمالي للفوائد الصافية للمجموعة المستحقة على شركة تابعة للمجموعة مع أشخاص غير مرتبطين طبقاً لنص المادة 10 د جديدة من هذه المدونة والنتيجة المدعومة للمجموعة بعد إضافة الفوائد الصافية والاندثارات والمؤمنات التي تم أخذها في الاعتبار عند تحديد هذه النتيجة.

وفي هذه الحالة فإن مبلغ الفوائد الصافية القابلة للخصم يتم تحديده عن طريق تطبيق نسبة التكاليف الصافية للفوائد في حدود النسبة المنصوص عليها في الفقرة 1.

4. المفهوم المنصوص عليه في الفقرة 1:
- يساوي المبلغ الإجمالي الصافي للفوائد تكلفة الفوائد التي بدون تطبيق هذه المادة تعتبر قابلة للخصم من النتيجة الخاصة للضريرية بعد إضافة مداخيل الفوائد التي تم اعتبارها في تحديد هذه النتيجة،
  - وتعني الفوائد كل التكاليف المتعلقة بالديون مهما كانت طبيعتها وكذلك التسديدات التي تعتبر متساوية اقتصادياً للفوائد بما في ذلك التسديدات التي تمت من أجل الحصول في المقابل على أمان يضمن استرداد الدين وتکاليف الفوائد المستحقة باسم قروض الإجراء والتکاليف المستحقة باسم آليات المالية الإسلامية،
  - 5. إن جزء مبلغ الفوائد الذي لم يتسع خصمه مباشرة بتطبيق الفقرات 1 و 2 من هذه المادة يمكن أن يتم ترحيله وخصمه في الفترات اللاحقة باحترام الشروط المحددة في هذه المادة في أجل أقصاه ثلاثة سنوات ولا تطبق أحكام هذه الفقرة إذا كانت الفوائد يتم تسديدها أو مستحقة على شخص مقيد بصفة مباشرة أو غير مباشرة في دولة ذات نظام ضريبي امتيازي طبقاً لمقتضيات المادة 10 مكررة من هذه المدونة،
  - 6. لا تطبق أحكام الفقرات 1 و 2 من هذه المادة على الفوائد المسددة أو المستحقة للمؤسسات المالية الخاصة لقانون المصارف أو مؤسسات التأمين الخاصة لقانون التأمينات وكذلك الفوائد المسددة من طرف الشركات التي تحقق رقم أعمال أقل أو يساوي ثلاثة ملايين أوقية سنويًا بما في ذلك كل الضرائب والرسوم.

#### المادة 10 ز التصريح السنوي بسعر التحويل

1. يلزم الشخص المعنوي المقيم بموريتانيا

أ. والذي يزيد أو يساوي رقم أعماله السنوي خارج الضرائب أو أصوله الخام على ثلاثة ملايين أوقية، أو

ب. يملك عند نهاية الفترة بصفة مباشرة أو غير مباشرة أكثر من نصف رأس المال أو حقوق الانتخاب في شركة مقيدة أو منشأة في موريتانيا أو خارج موريتانيا يتتوفر فيها الشرط المنصوص عليه في الفقرة أ من هذه المادة، أو

ج. تملك شركة أخرى بصفة مباشرة أو غير مباشرة أكثر من نصف رأس ماله الاجتماعي أو حقوق الانتخاب فيه ويتوفر فيها الشرط المنصوص عليه في الفقرة (أ) بالقيام بتصريح على شكلية نظامية تحددها إدارة الضرائب في الأجل المنصوص عليه في المادة 14 من هذه المدونة.

2. ويجب أن يتضمن التصريح المنصوص عليه في الفقرة 1 من هذه المادة المعلومات التالية:

- أ. معلومات عامة عن مجموعة الشركات المشتركة
- جرد بياني عام حول النشاط المقام به بما في ذلك كل التغييرات التي حصلت خلال الفترة،

جرد بياني عام حول سياسة سعر التحويل للمجموعة،  
لانحة بالأصول الغير محسوسة التي تمتلكها المجموعة و تستغلها الشركة المصرحة وكذلك الاسم الاجتماعي للشركة  
المالكة لهذه الأصول ومقرها الضريبي القانوني ،

#### **بـ. معلومات خاصة تتعلق بالشركة المصرحة:**

جرد بياني عام حول النشاط المقام به بما في ذلك كل التغيرات التي حصلت خلال النشاط،  
بيان ملخص للعمليات المحققة مع أشخاص مرتبطين ويحدد هذا البيان طبيعة ومبلغ العمليات والشخص المرتبط كطرف  
في العملية ومقره الضريبي القانوني وطريقة تحديد أسعار التحويل المطبقة والتغيرات التي حصلت أثناء الفترة،  
معلومات حول القروض والسلفات مع الأشخاص المرتبطين،  
معلومات حول العمليات المحققة مع الأشخاص المرتبطين بدون مقابل أو مقابل غير نقدى،  
معلومات حول العمليات المحققة مع الأشخاص المرتبطين والتي كانت محل اتفاق مسبق على السعر أو مكتوب ضريبي  
اتفاق عليه الشخص المرتبط كطرف في العملية مع دولة آخر أو نظام ضريبي آخر،

### **المادة 10 ح الوثائق المتعلقة بأسعار التحويل**

1. يلزم الشخص الاعتباري المقيم بموريتانيا أن يضع تحت تصرف الإدارة الضريبية كل الوثائق التي ثبتت سياسة سعر التحويل المطبقة في إطار العمليات مهما كانت طبيعتها، والمتحقق مع شركات مرتبطة مقيدة في الخارج طبقاً لنص المادة 10 د جديدة من هذه المدونة. ويطبق هذا الالتزام على الشخص المعنوي إذا:

أ. كان لديه رقم أعمال سنوي خارج الضرائب أو أصول خام يساوي أو يزيد على 30 مليون أوقية،

ب. يملك عند نهاية الفترة بصفة مباشرة أو غير مباشرة أكثر من نصف رأس المال أو حقوق الانتخاب في شركة مقيدة أو منشأة في موريتانيا أو خارج موريتانيا يتتوفر فيها الشرط المنصوص عليه في الفقرة (أ) من هذه المادة، أو

ج. تملك شركة أخرى بصفة مباشرة أو غير مباشرة أكثر من نصف رأس ماله الاجتماعي أو حقوق الانتخاب فيه ويتوفر فيها الشرط المنصوص عليه في الفقرة (أ).

2. وتحتوي الوثائق المنصوص عليها في الفقرة (أ) معلومات عامة عن مجموعة الشركات المشتركة ومعلومات خاصة تتعلق بالشركة موضع التدقيق ويحدد محتوى هذه الوثائق بمقرر صادر عن الوزير المكلف بالمالية.

3. ولا تحل هذه الوثائق محل الإثباتات المتعلقة بكل عملية. ويجب أن توضع تحت تصرف الإدارة الضريبية عند تاريخ القيام بالتدقيق في عين المكان. وإذا لم يتم وضعها تحت تصرف الإدارة في التاريخ المذكور أعلاه أو لم يتم ذلك إلا جزئياً تقوم مصالح الضرائب بإرسال إنذار إلى الشخص المعنوي المنصوص عليه في الفقرة (1) بتقديم أو استكمال المعلومات المطلوبة في أجل 15 يوماً مع توضيح طبيعة الوثائق أو المعلومات المطلوبة.  
وبعد انتهاء الأجل يتعرض الشخص المنصوص عليه في المادة 478 جديدة من هذه المدونة.

### **المادة 10 ط: التصريح دولية بدولة**

**I.** يجب التصريح بواسطة شكلية نظامية تحددها الإداره تحمل توزيع أرباح المجموعة دولة بدولة وكذلك القيم الاقتصادية والمحاسبية والضريبية والمعلومات عن المقر ونشاط الهيئات المكونة للمجموعة ويحدد فحوى هذا التصريح مقرر صادر عن الوزير المكلف بالمالية ويتم التصريح في شكل غير مادي في الإندا عشر شهراً التي تلي نهاية الفترة من طرف الأشخاص الاعتباريين المقيمين في موريتانيا وتتوفر فيهم المعايير التالية:

أ. يعودون حسابات مدعمة،

ب. يملكون أو يراقبون بصفة مباشرة أو غير مباشرة هيئة أو عدة هيئات قانونية موجودة خارج موريتانيا أو لها فيها فروع فيها،

ج. يحققون رقم أعمال سنوي خارج الضرائب مدعاً يساوي أو يزيد على 22 مليار أوقية خلال الفترة السابقة لتلك التي يتعلق بها التصريح،

د. ليس مملوكا من طرف هيئة أو هيئات قانونية مقيمة في موريتانيا وملزمة بهذا التصريح أو مقيمة خارج موريتانيا وملزمة بالقيام بتصريح مماثل طبقا لتشريعات أجنبية.

2. ويلزم كل شخص اعتباري مقيم بموريتانيا مملوكا أو مراقبا بصفة مباشرة غير مباشره من طرف شخص اعتباري موجود في دولة أوإقليم لا يوجد على اللائحة المنصوص عليها في الفقرة II (بالترقيم الهندي) من هذه المادة بالقيام بالتصريح المنصوص عليه في الفقرة (1) من نفس المادة لو كان موجودا في موريتانيا إذا كان:

أ. تم تعينه لهذا الغرض من طرف المجموعة وقام باشعار الإداره،  
ب. أو لم يكن بوسعه تبيين أن هيئة أخرى من المجموعة مقيمة في موريتانيا أو في دولة أو إقليم مسجل على اللائحة المنصوص عليها في الفقرة II من هذه المادة تم تعينه لها هذا الغرض.

3. يمكن للتصريح المنصوص عليه في الفقرة (1) أن يكون موضع تبادل تلقائي للمعلومات بشرط القيام بالمثل مع الدول أو الأقاليم التي أبرمت مع موريتانيا اتفاقا لهذا الغرض.

II. يتم تحديد لائحة الدول أو الأقاليم التي صادقت على تشريعات تفرض القيام بالتصريح دولة بدولة مماثلة لتلك المنصوص عليها في الفقرة (1) من هذه المادة والتي أبرمت اتفاقية مع موريتانيا تسمح بالتبادل التلقائي للتصاريح دولة بدولة وتحترم التزاماتها الناتجة عن هذا الاتفاق بمقرر صادر عن الوزير المكلف بالمالية. وتطبق هذه الترتيبات على النشاطات التي تبدأ من 1 يناير 2018.

#### المادة 22 : يتم إلغاؤها

#### المادة 74: يتم تعديلها على النحو التالي

##### المادة 74: (جديدة) تضاف الفقرة 8

8- الفوائد التي تم دفعها لأشخاص اعتباريين أو طبيعيين غير مقيمين بموريتانيا

الباقي بدون تغيير

#### يتم تعديل المادة 478 على النحو التالي

##### المادة 478 (جديدة):

تضاف هذه الفقرات في آخر المادة

يعاقب عدم القيام بالتصريح المتعلق بسعر التحويل في الأجل المحدد المنصوص عليه في المادة 10-ز، من هذا القانون بغرامة ضريبية قدرها مليون وخمسة مائة ألف أوقية.

يعاقب عدم الرد أو الرد الجزئي على الإنذار المنصوص عليه في الفقرة (4) من المادة 10-د (جديدة) من هذا القانون صاحبه لتطبيق عقوبة عن كل نشاط تم التدقيق فيه تساوى 0.5% من مبلغ العمليات المعنية بالوثائق أو المعلومات التي لم توضع تحت تصرف الإدارة بعد الإنذار. ويجب لا تقل العقوبة عن خمسة مائة ألف أوقية. جديدة

يعاقب عدم القيام بالتصريح المنصوص عليه في المادة 10 ط من هذه المدونة بغرامة ضريبية قدرها أربعة ملايين أوقية جديدة.

الباقي بدون تغيير



على ولد التيس